

CTS Degree Programmes 協同神學院學位課程

Pastoral Reference Form 牧者咨詢信

【A confidential form not to be disclosed to the applicant. 此為機密表格，不向申請人披露。】

APPROVED BY THE SEMINARY BOARD OF CONTROL ON 30 JUNE 2021 [RESOLUTION 3.8.1.2]

To be submitted directly to Concordia Theological Seminary in Hong Kong (68 Begonia Road, Yau Yat Chuen, Kowloon; email: ctslchks@gmail.com).

請把填寫好的問卷直接交回香港路德會協同神學院（地址：香港九龍又一村海棠路 68 號；電郵：ctslchks@gmail.com）。

Name of the applicant for whom the pastoral reference is written 申請人姓名 English 英文： Chinese 中文：
Name of referee 咨詢人姓名 English 英文： Chinese 中文：
Referee's position and institution 咨詢人職位和機構 Position 職位： Institution 機構：
Referee's office address and phone number 咨詢人聯絡資料 Address 聯絡地址： Phone 電話： Email 電郵：
For how long have you known the applicant? 閣下認識申請人多久？
What is your relationship with the applicant, and in what capacity have you known the applicant? 閣下與申請人是甚麼關係？對申請人有何了解？
What are strong points of the applicant from your perspective? 閣下認為申請人有甚麼強項？
In what areas should the applicant improve from your perspective? 閣下認為申請人有何需要改進的地方？

Please assess the personal qualities of the applicant by circling a score for each item:

“1” means “low”; “5” means “high”; “?” means “no basis to assess”

請圈出分數表達你對申請人個人素質的評估：

「1」為「最低」，「5」為「最高」，「？」為「無從評估」

Reliability, Dependability 可靠及可信賴程度	1	2	3	4	5	?
Persistence in Completing Work 完成工作的決心	1	2	3	4	5	?
Maturity, Emotional Stability 成熟程度和情緒穩定性	1	2	3	4	5	?
Aptitude for Ministry 事奉能力	1	2	3	4	5	?

Please assess the professional qualities of the applicant by circling a score for each item:

“1” means “low”; “5” means “high”; “?” means “no basis to assess”

請圈出分數表達你對申請人工作能力的評估：

「1」為「最低」，「5」為「最高」，「？」為「無從評估」

Ability to think critically 批判思考的能力	1	2	3	4	5	?
Ability to think about complex issues 思考複雜問題的能力	1	2	3	4	5	?
Ability to analyse and interact with other opinions 對其他意見的分析和處理的能力	1	2	3	4	5	?
Ability to analyse problems and formulate solutions 分析困難和解決困難的能力	1	2	3	4	5	?
Ability to communicate own opinion 表達己見的能力	1	2	3	4	5	?
Ability to communicate through writing 文字溝通的能力	1	2	3	4	5	?
Ability to communicate orally 說話溝通的能力	1	2	3	4	5	?
Ability to think and work independently 獨立思考和工作的能力	1	2	3	4	5	?
Interpersonal skills 人際關係	1	2	3	4	5	?
Self-discipline 自律性	1	2	3	4	5	?
Initiative 主動性	1	2	3	4	5	?
Motivation to study 學習動力	1	2	3	4	5	?

Are you aware of any personal, moral or mental challenges which could be detrimental to the applicant's studies?

你察覺申請人有沒有個人問題、道德問題或情緒困難可能會阻礙其學習？

Summary Recommendation (Please use tick to indicate your answer):

對申請人就讀本院神學學位課程，你的意見是（請以別號表示答案）：

- Highly recommend 高度推薦
- Recommend 推薦
- Recommend with reservations 有保留地推薦
- Do not recommend 不推薦

Signature 簽名：

Place 地點：

Date 日期：